

(Polen)

Królewskie Stowarzyszenie Handlowe Cebulek Kwiatowych i Szkółkarstwa (Anthos)

Adres Sekretariatu:

Postbus 170, NL-2180 AD Hillegom, Holandia

tel. +31 (0) 252 535080, faks +31 (0) 252 535088

1. Zastosowanie

- 1.1. Warunki te mają zastosowanie tylko do umów, w przypadku których jedna ze stron była członkiem związku Anthos w chwili zawierania umowy, przy czym w odniesieniu do ogólnych warunków handlowych za członków uważa się także spółki związane bezpośrednio lub pośrednio z przedsiębiorstwem będącym członkiem Anthos (np. spółki stowarzyszone, zależne i macierzyste członka).
- 1.2. W przypadku powoływania się w umowie na te warunki, chociaż żadna ze stron umowy nie jest członkiem związku, poniższe warunki nie mają zastosowania.
- 1.3. W przypadku powoływania się w umowie na te warunki, chociaż żadna ze stron umowy nie jest członkiem Anthos, stanowi to równocześnie naruszenie ustawy o prawie autorskim.
- 1.4. W niniejszych ogólnych warunkach ("Warunki") przez pojęcie "Umowa" rozumie się: każdą Umowę powstałą między sprzedającym ("Sprzedający") a kupującym ("Nabywca"), każdą zmianę lub uzupełnienie tejże Umowy oraz wszelkie czynności (prawne), mające na celu przygotowanie i realizację tej Umowy. Warunki stanowią część wszystkich Umów i mają zastosowanie w stosunku do wszystkich związanych z nimi czynności (prawnych) Sprzedającego i Nabywcy.
- 1.5. Zastosowanie warunków lub klauzul Nabywcy zostaje jednoznacznie odrzucone przez Sprzedającego.

2. Oferty, powstawanie Umów oraz wykazy i oznaczenie produktów

- 2.1 Oferta lub wykaz (cen) nie stwarza dla Sprzedającego zobowiązania i jest ważna/są ważne jako zaproszenie do złożenia zamówienia.
Pod pojęciem "Zamówienie" rozumie się w niniejszych Warunkach: każde zlecenie Nabywcy wystosowane do Sprzedającego.
- 2.2 Umowa powstaje wyłącznie, wtedy gdy i w stopniu, w jakim Sprzedający zaakceptuje pisemnie Zamówienie lub gdy Sprzedający zrealizuje Zamówienie.
- 2.3 Wszelkie wykazy, sporządzone przez Sprzedającego, dotyczące danych liczbowych, rozmiarów i/lub innych oznaczeń produktów, sporządzono z należytą troską. Sprzedający nie może jednak ręczyć za to, że w określonym przypadku nie powstaną rozbieżności. Przedstawione lub udostępnione próbki lub zdjęcia służą wyłącznie jako oznaczenie produktów.
Jeśli tymczasowo lub definitywnie nie jest możliwa dostawa zamówionych produktów z jakichkolwiek powodów, to Sprzedający zastrzega sobie prawo dostarczenia po tej samej cenie innych produktów, które w miarę możliwości odpowiadają zamówionym wcześniej produktom.
- 2.4 Jeśli dostarczone produkty wykazują tak duże rozbieżności z wykazem Sprzedającego lub z próbkami lub zdjęciami, że nie można wymagać od Nabywcy, by był zobowiązany do odbioru tych produktów, to Nabywca ma prawo rozwiązania Umowy w stosunku do danych produktów, jednak tylko jeśli rozwiązanie można uznać za konieczne.
- 2.5 Przy sprzedaży zakupionych towarów osobom trzecim, Nabywca zobowiązany jest do przekazywania swoim nabywcom wszystkich informacji, które są pożyteczne i konieczne w celu uniknięcia powstania szkody na osobach lub towarach na skutek używania lub posiadania tych towarów.
- 2.6 Nabywca zwolni Sprzedającego od wszystkich kosztów i szkód, za które odpowiedzialny będzie Sprzedający z tytułu odpowiedzialności za produkty, o ile odpowiedzialność ta jest (również) skutkiem niespełnienia przez Nabywcę obowiązków wymienionych w artykule 2.5.

3. Zmiany i uzupełnienia

Zmiany i uzupełnienia jakiegos postanowienia Umowy i/lub Warunków są ważne wyłącznie wtedy, jeśli i w stopniu w jakim zostały one pisemnie zatwierdzone przez Sprzedającego; dotyczą one wyłącznie danej Umowy.

4. Ceny

Wszystkie, stosowane przez Sprzedającego ceny, podane są w Euro bez podatku od towarów i usług (na bazie "odbiór z zakładu szkółkarskiego").

W przypadku, gdy gulden holenderski nie będzie stanowił już prawnego środka płatniczego i zostanie zastąpiony przez Euro, obowiązuje rozliczenie w Euro w oparciu o kurs wymiany z dnia wystawienia rachunku lub w oparciu o uzgodniony przez strony kurs.

Jeśli Sprzedający zażąda od dnia 1 stycznia 1999 roku zapłaty przelewowej w Euro, Nabywca powinien się do tego dostosować nie obciążając Sprzedającego dodatkowymi kosztami. Wystawianie rachunków w Euro przez Sprzedającego nie stanowi powodu dla wypowiedzenia transakcji od dnia 1 lipca 1998 roku przez Nabywcę. Jeśli wyraźnie nie podano inaczej, Nabywca ponosi koszty opakowania, wysyłki oraz ubezpieczenia transportu, badania przez Holenderską Inspekcję Chorób Roślin, cła wywozowego i przywozowego oraz akcyz, jak również wszelkie inne opłaty lub podatki nałożone lub naliczone z tytułu produktów i ich przewozu. Koszty te Sprzedający może rozliczyć za pobraniem należności w momencie dostawy do Nabywcy.

5. Zapłata

5.1 Nabywca dokonuje z góry płatności kwot wymienionych na rachunku, płatnych w walucie wymienionej na fakturze, lub w ciągu 45 dni po dacie wystawienia faktury, jeśli Nabywca przedłoży gwarancję bankową lub nieodwołalną akredytywę wydaną przez renomowany bank zachodnioeuropejski. Jeśli uzgodniono zapłatę akredytywą, to wszystkie związane z tym koszty ponosi Nabywca. Jeśli Sprzedający wyrazi zgodę, to Nabywca będzie mógł dokonać płatności w ciągu 60 dni po dacie wystawienia faktury do rąk Sprzedającego. Wszystkie płatności dokonywane będą, w zależności od wyboru Sprzedającego, w biurze Sprzedającego, w biurze Nabywcy lub na wskazany przez Sprzedającego rachunek pocztowy lub bankowy.

5.2 Wszystkie kwoty wymienione na rachunku, płatne przez Nabywcę, muszą zostać zapłacone bez upustów lub potrąceń. Nabywca nie jest uprawniony do dokonywania rozliczeń. Poza tym Nabywca nie ma prawa do odroczenia jakiegokolwiek obowiązku zapłaty na rzecz Sprzedającego.

5.3 Przez przekroczenie terminu płatności Nabywca jest w zwłóce. W takim przypadku wszystkie roszczenia Sprzedającego wobec Nabywcy, z jakiegokolwiek tytułu, są natychmiast wymagalne.

5.4 Nabywca zobowiązany jest do zapłaty odsetek za zwłokę z tytułu wszystkich kwot, które nie zostały zapłacone najpóźniej w ostatnim dniu terminu płatności, które to odsetki należne są od podanego dnia i wynoszą 1,5% miesięcznie (obliczone od nie zapłaconej kwoty na dzień, który był ostatnim dniem terminu płatności).

5.5 Jeśli Nabywca jest wobec Sprzedającego w zwłóce, to zobowiązany on jest do wynagrodzenia Sprzedającemu wszystkich wynikających z tego powodu szkód oraz do pełnego zwrotu wszelkich kosztów sądowych i pozasądowych. Koszty pozasądowe, płatne przez Nabywcę, wynoszą minimum 15% nie zapłaconej kwoty, przy czym minimalna kwota wynosi Euro 91 plus podatek od towarów i usług.

5.6 Nabywca jest poinformowany o tym, że Związek Hurtowni Cebulek Kwiatowych i Roślin Szólkarskich (*koninklijke Bond voor Groothandel in bloembollen en boomkwekerijproducten*) ma prawo do otrzymywania od Sprzedającego informacji o nazwiskach nabywców nie dotrzymujących zobowiązań wobec Sprzedającego. Poza tym Nabywca jest poinformowany o tym, że Sprzedający ma prawo wstrzymania swoich zobowiązań wobec Nabywcy na okres, w którym Nabywca nie spełnia swoich zobowiązań wobec jednego lub kilku członków Związku. Nabywca akceptuje niniejszym ewentualne konsekwencje będące skutkiem prawa, które posiada Sprzedający.

5.7 Jeśli granica kredytu udzielonego osobie kupującej zmieni się na tyle, że sprzedający nie będzie w stanie pokryć wartości (jeszcze nie) dostarczonych towarów lub usług za pomocą swojego ubezpieczenia kredytowego, sprzedający ma prawo zrezygnować z dalszych dostaw.

5.8 Jeśli Sprzedający kieruje do Nabywcy, będącego w zwłóce, upomnienia lub inne wezwania

do dokonania zapłaty, to nie narusza to postanowień zawartych w punktach 5.3, 5.4., 5.5. ,5.6 oraz 5.7.

6. Zastrzeżenie prawa własności

- 6.1 Własność produktów, niezależnie od faktycznej dostawy towarów, przechodzą na Nabywcę dopiero wtedy, gdy ten w pełni ureguluje wobec Sprzedającego wszelkie istniejące lub przyszłe należności z tytułu Umowy.
- 6.2. Przed przejściem własności produktów na Nabywcę, Nabywca nie ma prawa oddawania produktów w użytkowanie lub obciążania produktów w inny sposób. Nabywca uprawniony jest wyłącznie do sprzedaży lub dostawy produktów, których właścicielem jest Sprzedający, osobom trzecim, jeśli jest to konieczne w ramach normalnego funkcjonowania przedsiębiorstwa Nabywcy.
Nabywca musi poinformować swojego odbiorcę o ewentualnych prawach własności należących do Sprzedającego.
- 6.3 Jeśli i dopóki właścicielem produktów jest Sprzedający, to Nabywca niezwłocznie informuje Nabywcę o (nie-bezpieczeństwie zajęcia) zajęciu produktów lub o innych roszczeniach dotyczących (jakieś części) produktów. Poza tym Nabywca informuje Sprzedającego na jego pierwsze wezwanie, gdzie znajdują się produkty, których właścicielem jest Sprzedający.
- 6.4 W przypadku zajęcia, (tymczasowego) postępowania układowego lub upadłości Nabywca niezwłocznie informuje komornika nakładającego zajęcie, zarządcę lub syndyka o prawach (własności) Sprzedającego. Nabywca ręczy, że zajęcie produktów zostanie bezzwłocznie zdjęte.

7. Termin dostawy

- 7.1 Termin(y) dostaw(y), podany (podane) przez Sprzedającego oparty (oparte) jest (są) na okolicznościach Sprzedającego istniejących podczas zawarcia umowy i, jeśli zależny jest (są) on(e) od działań osób trzecich, to termin(y) dostaw oparty (oparte) jest (są) na danych udostępnionych Sprzedającemu przez te osoby trzecie. Tak ustalony termin dostawy będzie w miarę możliwości dotrzymany przez Sprzedającego.
- 7.2 Jeśli nie uzgodniono terminu (terminów) dostawy (dostaw), a dostawy odbywają się na żądanie, to Sprzedający ma prawo do realizacji dostawy jesiennej po 15 listopada danego roku, a dostawy wiosennej po 1 kwietnia.
- 7.3. Jeśli Sprzedającemu potrzebne są do realizacji Umowy informacje, których powinien udzielić Nabywca, to termin dostawy nie może rozpocząć się wcześniej niż w dniu, w którym wszystkie wymagane informacje znajdują się u Sprzedającego.
- 7.4 W przypadku przekroczenia terminu dostawy Nabywca nie ma prawa do jakiegokolwiek zwrotu poniesionych w związku z tym szkód. W takim przypadku Nabywca nie ma również prawa do rozwiązania Umowy, chyba że przekroczenie terminu dostawy jest tak poważne, że od Nabywcy nie można żądać, by podtrzymał daną część Umowy. W takiej sytuacji Nabywca jest uprawniony do rozwiązania Umowy, o ile jest to naprawdę konieczne.
- 7.5 Sprzedający ma w każdej chwili prawo do dokonywania dostaw częściowych. Przy braku specjalnych zaleceń dotyczących transportu, Sprzedający może wysłać produkty według własnego uznania w sposób, który - jego zdaniem - jest najbardziej odpowiedni.

8. Dostawa i ryzyko

- 8.1. Jeśli nie uzgodniono inaczej, produkty dostarczane są na bazie "ex works" (Incoterms 1990).
- 8.2 Jeśli Nabywca nie odbierze/nie zażąda produktów lub nie odbierze/nie zażąda produktów w odpowiednim terminie, to Nabywca będzie w zwłoce bez konieczności postawienia go w zwłoce. W takim przypadku Sprzedający uprawniony jest do złożenia produktów na koszt i ryzyko Nabywcy lub do ich sprzedaży stronie trzeciej. Nabywca zobowiązany jest do zapłaty ceny nabycia, powiększonej o odsetki i koszty (jako wynagrodzenie szkody), a w danym przypadku pomniejszonej o dochód netto ze sprzedaży produktów wspomnianej stronie trzeciej.

9. Siła wyższa

- 9.1 Jeśli Sprzedający z powodu nie zawinionego przez siebie powodu (siła wyższa) nie jest w stanie wykonać swoich zobowiązań w stosunku do Nabywcy, to wykonanie takich zobowiązań zawiesza się na okres trwania okoliczności siły wyższej.
- 9.2 W przypadku siły wyższej Nabywca nie ma prawa do jakiegokolwiek wynagrodzenia (szkody), również w sytuacji, gdy Sprzedający na skutek siły wyższej osiągnie jakiegokolwiek korzyści.
- 9.3 Przez siłę wyższą rozumie się każdą okoliczność niezależną od woli Sprzedającego, na przykład między innymi: warunki atmosferyczne (mróz, powódzie), wojnę, mobilizację, rekwizycję oraz epidemie, przez co spełnienie zobowiązań wobec Nabywcy zostanie całkowicie lub częściowo uniemożliwione lub przez co nie można wymagać od Sprzedającego spełnienia zobowiązań wobec Nabywcy, niezależnie od faktu, czy daną okoliczność można było przewidzieć w chwili zawierania Umowy. Do wspomnianych okoliczności zalicza się również: strajki, lokauty, konflikty powstałe na tle stosunku pracy, blokadę, rozruchy, stagnację, konfiskatę (zajęcie) lub inne problemy pojawiające się przy produkcji prowadzonej przez Sprzedającego lub jego dostawców i/lub podczas transportów wykonywanych we własnym zakresie lub przez osoby trzecie oraz/lub dewaluację, podwyższenie ceł przywozowych i/lub akcyz i/lub podatków i/lub inne zarządzenia jakichkolwiek instancji państwowych, a także brak wymaganego zezwolenia wydawanego przez organy państwowe.
- 9.4 Sprzedający zawiadomi Nabywcę w jak najkrótszym terminie o (zagrożeniu wystąpienia) wystąpieniu siły wyższej.

10. Kontrola i skargi

- 10.1 Nabywca zobowiązany jest do bezzwłocznego, dokładnego (zlecenia) skontrolowania produktów po ich nadejściu do miejsca przeznaczenia lub, jeśli ma to miejsce wcześniej, po odbiorze przez Nabywcę lub osobę trzecią działającą na jego zlecenie. Skargi (za wyjątkiem zaginięcia, którego fakt należy odnotować na liście CMR w momencie odbioru produktów) należy zgłosić Sprzedającemu w formie pisemnej i ze specyfikacją najpóźniej w ciągu 3 dni po nadejściu produktów.
- 10.2 Ukryte wady, których nie można było zauważyć w terminie podanym w ustępie 1., powinny zostać zgłoszone Sprzedającemu w formie pisemnej i ze specyfikacją, bezzwłocznie po ich stwierdzeniu, ale w każdym przypadku w ciągu 8 dni po nadejściu produktów.
- 10.3 Po stwierdzeniu jakiegokolwiek wady Nabywca zobowiązany jest do bezzwłocznego zaprzestania używania oraz obróbki danych produktów, a poza tym Nabywca jest zobowiązany do uczynienia wszystkiego lub zaniechania czynienia czegokolwiek w celu zapobieżenia (dalszej) szkodzi.
- 10.4 Nabywca udzieli wszelkiej pomocy przy badaniu skargi, między innymi poprzez umożliwienie Sprzedającemu (zlecenia) przeprowadzenia badania okoliczności, w jakich używano produktów lub je obrabiano. Nabywca nie może rościć sobie praw w związku z załatwianiem skargi.
- 10.5 Jeśli Nabywca złoży skargę za późno lub w niewłaściwy sposób, jeśli nie udzieli pomocy przy prowadzeniu badania lub jeśli badanie z innych przyczyn nie jest (przestało być) możliwe, to skarga nie zostanie uwzględniona, a Nabywca nie będzie miał w związku z tym żadnych roszczeń.
- 10.6 Nabywca nie może zwrócić produktów przed wyrażeniem na to zgody przez Sprzedającego. Wyłącznie w przypadkach, gdy reklamacja złożona została w odpowiednim czasie, właściwie i słusznie, normalne koszty zwrotu produktów ponosi Sprzedający. Jeśli Nabywca złoży skargę dotyczącą wad produktu w odpowiednim czasie, właściwie i słusznie, to związana z tym odpowiedzialność Sprzedającego ograniczona jest do zobowiązań podanych w artykule 11.2 z uwzględnieniem pozostałych postanowień artykułu 11.

11. Zobowiązania Sprzedającego

- 11.1 Sprzedający ręczy wobec Nabywcy, że produkty w momencie dostawy odpowiadają wszystkim wymogom, które uzgodniono (na przykład, między innymi, czystość odmiany), pod warunkiem, że produkty składuje się w normalnych warunkach i z należytą troską i postępuje się z nimi w normalny sposób i z odpowiednią troską Sprzedający nie ręczy za wyniki hodowli i/lub wzrost produktów.
- 11.2 Pod warunkiem, że skargę złożono w odpowiednim czasie i zgodnie z artykułem 10. oraz że

w wystarczającym stopniu wykazano, że produkty nie odpowiadają wymogom ustalonym w danym przypadku, Sprzedający ma do wyboru albo zastąpienie produktów, które okazały się nieodpowiednie, nowymi produktami za zwrotem nieodpowiednich produktów, albo zwrócenie - za zwrotem nieodpowiednich produktów - ceny nabycia tych produktów względnie skredytowania kwoty podanej na fakturze, albo udzielenie Nabywcy uzgodnionej wspólnie z nim zniżki od ceny nabycia. Przez spełnienie jednego z wyżej wymienionych świadczeń Sprzedający w pełni zwolniony zostaje ze zobowiązań spoczywających na nim w związku z daną sprawą

12. Odpowiedzialność i zwolnienie od odpowiedzialności

- 12.1 Sprzedający nie jest odpowiedzialny za szkodę powstałą na produktach inaczej niż zgodnie z postanowieniami artykułu 11. W każdym razie odpowiedzialność umowna oraz prawna jest zawsze ograniczona do kwoty ceny nabycia produktu, w stosunku do którego powstała ta odpowiedzialność
- 12.2 Na podstawie przepisów prawa i Umowy Sprzedający nie jest odpowiedzialny za tzw. szkody następne, które ponosi Nabywca lub osoba trzecia w związku z produktami (używaniem produktów), do których zalicza się między innymi szkodę dotyczącą przedsiębiorstwa, szkodę wyrządzoną w środowisku naturalnym oraz szkodę niematerialną
- 12.3 Sprzedający nie będzie korzystał z możliwości ograniczenia odpowiedzialności, podanych w artykułach 12.1 i 12.2, jeśli oraz w stopniu w jakim szkoda jest bezpośrednim skutkiem zamierzonego działania lub poważnej winy Sprzedającego.
- 12.4 Za wyjątkiem sytuacji, gdy szkoda powstała na skutek poważnej winy lub zamierzonego działania Sprzedającego, Nabywca zwolni Sprzedającego od odpowiedzialności za wszelkie roszczenia osób trzecich, bezpośrednio lub pośrednio związanych z produktami (użytkowaniem produktów) i wynagrodzi Sprzedającemu całą szkodę, którą poniósł na skutek tych roszczeń

13. Pozostałe zobowiązania Nabywcy

- 13.1 Nabywca w przewidzianym czasie udostępnił będzie Sprzedającemu wszystkie dane potrzebne do realizacji działalności Sprzedającego i ręczył będzie za poprawność i kompletność tych danych.
- 13.2 Nabywca dba o to, by z jego strony nie powstały przeszkody utrudniające dotrzymanie określonych i uzgodnionych terminów, do których zalicza się terminy dostaw i odbioru.
- 13.3 Nabywca jest zobowiązany do poinformowania swoich odbiorców o używaniu dostarczonych produktów i powinien, jeśli jest to istotne, zwrócić odbiorcom uwagę na ewentualne niebezpieczeństwa w przypadku (wewnętrznego) używania tych produktów.
- 13.4 W przypadkach, gdy ze stosowanego przez Sprzedającego katalogu, lub z zawartej przez strony umowy wynika, że dana rasa jest otoczona szkółkarską ochroną - co jest zaznaczone przy pomocy liter R lub P za nazwą odnośnej rasy - Nabywca ma obowiązek przestrzegać wszystkich prawnych zobowiązań wynikających z tego tytułu. Jeśli rasa nie jest (już) objęta ochroną szkółkarską w Holandii, jednak jest jeszcze objęta patentem w Polsce, Nabywca ma również obowiązek przestrzegać wszystkich zobowiązań wynikających z tego tytułu. Naruszenie tych postanowień prowadzi do tego, że Nabywca ponosi odpowiedzialność za wszelkie wyniki z tego powodu szkody poniesione przez Sprzedającego oraz osoby trzecie.

14. Zwłoka/rozwiązanie

- 14.1 W przypadku zwłoki ze strony Nabywcy lub w przypadku wystąpienia jednej z sytuacji podanej w artykule 15.2 wszystkie roszczenia Sprzedającego wobec Nabywcy, z jakiegokolwiek tytułu, stają się natychmiast i w pełni wymagalne, a Sprzedający ma prawo do zawieszenia realizacji każdej Umowy i/lub do pełnego lub częściowego rozwiązania jakiegokolwiek Umowy. Powyższe postanowienie nie ma wpływu na pozostałe prawa Sprzedającego na podstawie przepisów prawa lub Umowy.
- 14.2 W przypadku (tymczasowego) postępowania układowego, upadłości, wstrzymania działalności lub likwidacji (przedsiębiorstwa) Nabywcy, wszelkie Umowy zostaną rozwiązane z mocy prawa, chyba że Sprzedający w odpowiednim terminie zażąda dotrzymania (części)

Umowy.

15. Prawo właściwe, właściwość sądowa

15.1 Prawem właściwym dla niniejszych Warunków oraz Umowy jest prawo holenderskie.

15.2 Wyłącza się postanowienia Konwencji Organizacji Narodów Zjednoczonych w sprawie międzynarodowych umów handlowych dotyczących ruchomości, o ile mogłyby mieć zastosowanie.

15.3 Wszelkie spory, które powstaną ewentualnie w związku z Umową lub niniejszymi Warunkami, o ile przepisy *iuris cogentis* nie przewidują inaczej, będą rozstrzygane zgodnie z Regulaminem Holenderskiego Instytutu Arbitrażowego. Miejscem arbitrażu będzie Rotterdam. Sąd polubowny składał się będzie z jednego arbitra. Postępowanie prowadzone będzie w języku angielskim.

Updated august 2002

Zgadzam się z treścią:

.....
(podpis Nabywcy)

.....

(data)

ALGEMENE VERKOOP- EN LEVERINGSVOORWAARDEN VAN DE KONINKLIJKE HANDELSBOND VOOR BOOMKWEKERIJ- EN BOLPRODUCTEN (ANTHOS)

Adres van het Secretariaat:

Postbus 170, NL-2180 AD Hillegom, Nederland,

tel. + 31 (0) 252 535080 / fax. + 31 (0) 252 535088

1. Toepasselijkheid

- 1.4. Deze voorwaarden zijn alleen toepasselijk op overeenkomsten waarbij een van de partijen op het moment van sluiting van de overeenkomst lid is van Anthos, waaronder tevens in het kader van deze algemene voorwaarden worden geacht te behoren andere vennootschappen die direct of indirect verbonden zijn met een onderneming die lid is van Anthos (bijvoorbeeld zuster-, dochter- of moedermaatschappijen van het lid).
- 1.5. Indien een overeenkomst verwijst naar deze voorwaarden, en bij deze overeenkomst alleen niet-leden zijn betrokken, zijn de hieronder genoemde voorwaarden niet van toepassing.
- 1.6. Indien een overeenkomst verwijst naar deze voorwaarden, terwijl de partijen allebei geen lid zijn van Anthos, wordt tevens gehandeld in strijd met de wet en het auteursrecht.
- 1.4. In deze algemene voorwaarden ("Voorwaarden") wordt verstaan onder "Overeenkomst": iedere Overeenkomst die tussen verkoper ("Verkoper") en koper ("Koper") tot stand komt, elke wijziging daarvan of aanvulling daarop, alsmede alle (rechts)handelingen ter voorbereiding en ter uitvoering van die Overeenkomst. De Voorwaarden maken deel uit van alle Overeenkomsten en zijn van toepassing op alle daarmee verband houdende (rechts)handelingen van Verkoper en Koper.
- 1.5. De toepasselijkheid van voorwaarden of bedingen van Koper wordt door Verkoper uitdrukkelijk van de hand gewezen.

2. Aanbiedingen, totstandkoming van Overeenkomsten en opgaven en aanduidingen van producten

- 2.1 Een aanbieding of (prijs)opgave bindt Verkoper niet en geldt slechts als een uitnodiging tot het plaatsen van een Order. Onder "Order" wordt in deze Voorwaarden verstaan: iedere opdracht van Koper aan Verkoper.
- 2.2 Een Overeenkomst komt slechts tot stand indien en voorzover Verkoper een Order schriftelijk aanvaardt of door Verkoper uitvoering aan een Order wordt gegeven.
- 2.3 Alle opgaven door Verkoper van getallen, maten en/of andere aanduidingen van de producten zijn met zorg gedaan. Verkoper kan er echter niet voor instaan dat zich terzake geen afwijkingen zullen voordoen. Getoonde of verstrekte monsters of afbeeldingen zijn slechts aanduidingen van de betreffende producten.
Indien de bestelde producten door welke oorzaak ook tijdelijk of definitief niet meer leverbaar zijn behoudt Verkoper zich het recht voor andere producten te leveren die, onder handhaving van de overeengekomen prijs zoveel mogelijk overeenkomen met de oorspronkelijk bestelde producten.
- 2.4 Wanneer de afgeleverde producten zodanig afwijken van de opgaven van Verkoper of van de monsters of afbeeldingen dat Koper niet meer in redelijkheid tot afname daarvan kan worden verplicht, heeft Koper het recht om de Overeenkomst met betrekking tot deze producten te ontbinden, echter slechts voorzover die ontbinding in redelijkheid noodzakelijk is.
- 2.5 Bij verkoop van de gekochte zaken aan derden is Koper verplicht al die informatie over die zaken aan zijn kopers te verstrekken, die nuttig en nodig is ter vermindering van schade aan personen of zaken ingevolge het gebruik of het bezit van die zaken.
- 2.6 De Koper zal Verkoper vrijwaren voor alle kosten en schade waarvoor Verkoper uit hoofde van produktaansprakelijkheid aansprakelijk zal zijn, voor zover die aansprakelijkheid (mede) het gevolg is van Kopers niet-nakoming van zijn verplichting volgens artikel 2.5

3. Wijzigingen en aanvullingen

Wijzigingen van en aanvullingen op enige bepaling in een Overeenkomst en/of de Voorwaarden gelden slechts indien en voorzover zij schriftelijk door Verkoper zijn vastgelegd en hebben alleen betrekking op de betreffende Overeenkomst.

4. Prijzen

4.1 Alle prijzen van Verkoper zijn uitgedrukt in Euro en exclusief omzetbelasting ("af kwekerij"). In het geval de Nederlandse gulden geen wettig betaalmiddel meer is en vervangen wordt door de Euro, geldt verrekening in Euro's tegen de koerswaarde op de datum van facturering of tegen de overeengekomen koerswaarde.

Indien de verkoper vanaf 1 januari 1999 girale betaling in Euro's verlangt, dient de koper hiertoe over te gaan zonder daartoe extra kosten aan de verkoper in rekening te brengen. Factureren in Euro's door de verkoper is geen geldige reden voor het opzeggen van transacties vanaf 1 juli 1998 door de koper. Tenzij uitdrukkelijk anders wordt vermeld, komen ten laste van Koper de kosten van verpakking, verzending en transportverzekering, onderzoek door de Nederlandse Plantenziektenkundige Dienst, in- en uitvoerrechten en accijnzen, alsmede alle overige heffingen of belastingen opgelegd of geheven terzake van de producten en het vervoer daarvan. Deze kosten kunnen door Verkoper onder rembours verrekend worden.

5. Betaling

5.1 Koper zal de hem in rekening gebrachte bedragen, effectief in de valuta vermeld op de factuur, vooruit dienen te betalen of binnen 45 dagen na factuurdatum indien Koper voor een bankgarantie of een onherroepelijk accreditief, verleend door een eerste klas West-Europese bank, zorg kan dragen. Wanneer betaling bij accreditief is overeengekomen draagt Koper alle daaraan verbonden kosten. Indien Verkoper daarmee instemt, zal Koper de mogelijkheid worden geboden om binnen 60 dagen na factuurdatum aan Verkoper te betalen. Alle betalingen zullen, ter keuze van Verkoper, te zijner kantore of ten kantore van Koper, of op een door Verkoper aan te wijzen giro- of bankrekening worden gedaan.

5.2 Alle aan Koper in rekening gebrachte bedragen moeten zonder korting of inhouding worden voldaan. Koper is niet bevoegd tot verrekening. Koper heeft verder niet het recht om enige betalingsverplichting jegens Verkoper op te schorten.

5.3 Door het enkele verstrijken van een betalingstermijn is Koper in verzuim. In dat geval zijn alle vorderingen, uit welke hoofde ook, van Verkoper op Koper onmiddellijk opeisbaar.

5.4 Koper is over alle bedragen die niet uiterlijk op de laatste dag van de betalingstermijn zijn betaald, vanaf die dag een verdragingsrente verschuldigd gelijk aan 1.5% per maand (berekend over het op de vervaldag onbetaald gebleven bedrag).

5.5 Indien Koper jegens Verkoper in verzuim is, is hij verplicht Verkoper alle daaruit voortvloeiende schade, alsmede alle buitengerechtelijke en gerechtelijke kosten volledig te vergoeden. De door Koper te vergoeden buitengerechtelijke kosten bedragen ten minste 15% van het onbetaald gebleven bedrag, met een minimum van Euro 91 te vermeerderen met de daarover verschuldigde omzetbelasting.

5.6. Koper is bekend dat de Koninklijke Bond voor Groothandel in bloembollen en boomkwekerij-producten het recht heeft door Verkoper op de hoogte te worden gesteld van de namen van kopers die hun verplichtingen jegens Verkoper niet nakomen. Tevens is Koper ervan op de hoogte dat Verkoper het recht heeft zijn verplichtingen jegens Koper op te schorten zolang Koper zijn verplichtingen jegens één of meer leden van de Bond niet nakomt. Koper accepteert bij deze de mogelijke consequenties die zouden kunnen voortvloeien uit dit recht van Verkoper.

5.7 Indien de kredietlimiet voor Koper zich zodanig wijzigt dat de waarde van de (nog) te leveren goederen of diensten daardoor niet meer gedekt kan worden door de door Verkoper afgesloten kredietverzekering, heeft Verkoper het recht van verdere leveringen af te zien.

5.8 Indien Verkoper, nadat Koper in verzuim is, betalingsherinneringen of andere verzoeken tot betaling aan Koper richt, doet dit niet af aan het bepaalde in 5.3., 5.4, 5.5 , 5.6 en 5.7..

6. Eigendomsvoorbehoud

6.1 De eigendom van de producten gaat, niettegenstaande de feitelijke aflevering, pas over op Koper nadat deze al hetgeen hij krachtens enige Overeenkomst aan Verkoper verschuldigd is of zal worden, volledig heeft voldaan.

6.2 Voordat de eigendom van de producten op Koper is overgegaan, is Koper niet gerechtigd de producten in gebruik te geven, of anderszins te bezwaren. Koper is slechts gerechtigd de

producten, waarvan Verkoper eigenaar is, aan derden te verkopen of af te leveren, voorzover dit in het kader van Kopers normale bedrijfsuitoefening noodzakelijk is. Koper zal zijn afnemer van eventuele eigendomsrechten van Verkoper op de hoogte dienen te stellen.

- 6.3 Indien en zolang Verkoper eigenaar van de producten is, zal Koper Verkoper onmiddellijk op de hoogte stellen wanneer de producten in beslag (dreigen te) worden genomen of anderszins aanspraak wordt gemaakt op (enig onderdeel van) de producten. Bovendien zal Koper Verkoper op Verkopers eerste verzoek mededelen waar de producten, waarvan Verkoper eigenaar is, zich bevinden.
- 6.4 Bij beslag, (voorlopige) surséance van betaling of faillissement zal Koper onmiddellijk de beslagleggende deurwaarder, de bewindvoerder of de curator wijzen op de (eigendoms-)rechten van Verkoper. Koper staat er voor in dat een beslag op de producten onverwijld wordt opgeheven.

7. Afleveringstermijn

- 7.1 De door Verkoper opgegeven afleveringstermijn(en) is (zijn) gebaseerd op de ten tijde van het sluiten van de Overeenkomst voor Verkoper geldende omstandigheden en, voorzover afhankelijk van prestaties van derden, op de door die derden aan Verkoper verstrekte gegevens. Deze afleveringstermijn zal door Verkoper zo veel mogelijk in acht worden genomen.
- 7.2 Indien er geen afleveringstermijn(en) is (zijn) overeengekomen en de aflevering op afroep geschiedt, dan heeft Verkoper het recht de herfstleveranties na 15 november van het betreffende jaar en de voorjaarsleveranties na 1 april uit te voeren.
- 7.3 Indien Verkoper voor de uitvoering van de Overeenkomst gegevens nodig heeft die door Koper moeten worden verstrekt, kan de afleveringstermijn nooit eerder ingaan dan op de dag dat alle benodigde gegevens in het bezit zijn van Verkoper.
- 7.4 Bij overschrijding van de afleveringstermijn heeft Koper geen recht op enige schadevergoeding terzake. Koper heeft in dat geval evenmin recht op ontbinding van de Overeenkomst, tenzij de overschrijding van de afleveringstermijn zodanig is dat van Koper redelijkerwijs niet kan worden verlangd dat hij het betreffende gedeelte van de Overeenkomst in stand laat. Koper is in dat geval gerechtigd de Overeenkomst te ontbinden voorzover dat strikt noodzakelijk is.
- 7.5 Verkoper heeft te allen tijde het recht in gedeelten af te leveren. Bij gebrek aan speciale transportvoorschriften mag Verkoper de producten naar eigen goeddunken verzenden op die wijze, die volgens hem het meest geëigend is.

8. Aflevering en risico

- 8.1 Tenzij anders overeengekomen worden de producten ex works (Incoterms 1990) afgeleverd.
- 8.2 Neemt/roept Koper de producten niet of niet tijdig af, dan zal hij zonder ingebrekestelling in verzuim zijn. Verkoper is in dat geval gerechtigd de producten voor rekening en risico van Koper op te slaan of deze aan een derde partij te verkopen. Koper blijft de koopsom, vermeerderd met de rente en kosten (bij wege van schadevergoeding) verschuldigd, echter in een voorkomend geval verminderd met de netto opbrengst van de verkoop aan die derde.

9. Overmacht

- 9.1 Indien Verkoper door een niet toerekenbare tekortkoming (overmacht) niet aan zijn verplichtingen jegens Koper kan voldoen, wordt de nakoming van die verplichtingen opgeschort voor de duur van de overmachtstoestand.
- 9.2 Ingeval van overmacht heeft Koper geen recht op enige (schade)vergoeding, ook niet als Verkoper als gevolg van de overmacht enig voordeel mocht hebben.
- 9.3 Onder overmacht wordt verstaan elke van de wil van Verkoper onafhankelijke omstandigheid, zoals, onder meer, weersomstandigheden (vorst, overstromingen), oorlog, mobilisering, rekwisitie en epidemieën, waardoor de nakoming van zijn verplichtingen jegens Koper geheel of gedeeltelijk wordt verhinderd of waardoor de nakoming van zijn verplichtingen in redelijkheid niet van Verkoper kan worden verlangd, ongeacht of die omstandigheid ten tijde van het sluiten van de Overeenkomst te voorzien was.

Tot die omstandigheden worden ook gerekend: stakingen, uitsluitingen, arbeidsconflicten, blokkade, oproer, stagnatie, inbeslagname of andere problemen bij de productie door Verkoper of zijn toeleveranciers en/of bij het eigen of door derden verzorgde transport en/of devaluatie, verhoging van invoerrechten en/of accijnzen en/of belastingen en/of maatregelen van enige overheidsinstantie, alsmede het ontbreken van enige van overheidswege te verkrijgen vergunning.

9.4 Verkoper zal Koper zo spoedig mogelijk van een (dreigende) overmachtstoestand op de hoogte stellen.

10. Inspectie en klachten

10.1 Koper is verplicht de producten onmiddellijk na aankomst op de plaats van bestemming of, indien dit eerder is, na ontvangst door hemzelf of door een in zijn opdracht handelende derde, nauwkeurig te (doen) inspecteren. Klachten (met uitzondering van vermissing, welke bij ontvangst van de producten op de CMR-brief dient te worden vermeld) moeten uiterlijk binnen 3 dagen na aankomst van de producten schriftelijk en gespecificeerd aan Verkoper worden gemeld.

10.2 Verborgen gebreken, die redelijkerwijs niet binnen de in lid 1 gestelde termijn hadden kunnen worden geconstateerd, moeten onmiddellijk na constatering en in alle gevallen binnen 8 dagen na aankomst van de producten schriftelijk en gespecificeerd aan Verkoper worden gemeld.

10.3 Na het constateren van enig gebrek is Koper verplicht om het gebruik en de bewerking van de betreffende producten onmiddellijk te staken en voorts al het redelijkerwijs mogelijke te doen en te laten ter voorkoming van (verdere) schade.

10.4 Koper zal alle voor onderzoek van de klacht noodzakelijke medewerking verlenen, onder meer door Verkoper in de gelegenheid te stellen een onderzoek in te (doen) stellen naar de omstandigheden van het gebruik of de bewerking.

Aan het in behandeling nemen van een klacht kan Koper geen rechten ontleen.

10.5 Indien Koper te laat of op onjuiste wijze klaagt, geen medewerking aan het door Verkoper te verrichten onderzoek verleent of anderszins onderzoek niet (meer) mogelijk is, wordt de klacht niet in behandeling genomen en heeft Koper geen aanspraken terzake.

10.6 Het staat Koper niet vrij de producten te retourneren, voordat Verkoper daarmee heeft ingestemd. Uitsluitend indien tijdig, correct en terecht is gereclameerd zijn de redelijke kosten van retourneren voor Verkoper. Indien Koper tijdig, correct en terecht klaagt over gebreken aan een produkt, is de daaruit voor Verkoper voortvloeiende aansprakelijkheid beperkt tot de in artikel 11.2 omschreven verplichtingen, met inachtneming van de overige bepalingen van artikel 11.

11. Verplichtingen van Verkoper

11.1 Verkoper staat er jegens Koper voor in dat de producten bij aflevering beantwoorden aan hetgeen terzake is overeengekomen (zoals, onder meer, soortechtheid), mits deze normaal en zorgvuldig worden opgeslagen en behandeld. Voor kweekresultaten en/of de groei van de producten staat Verkoper niet in.

11.2 Op voorwaarde dat tijdig, correct en overeenkomstig de bepalingen van artikel 10 is geklaagd en genoegzaam is aangetoond dat de producten niet beantwoorden aan hetgeen terzake is overeengekomen, heeft Verkoper de keus hetzij de niet deugdelijk gebleken producten tegen retournering daarvan te vervangen door nieuwe producten, hetzij tegen retournering van de ondeugdelijk gebleken producten de koopprijs daarvan te restitueren c.q. het gefactureerde bedrag te crediteren, hetzij Koper alsnog een in onderling overleg vast te stellen korting op de koopprijs te verlenen. Door voldoening aan één van de hiervoor genoemde prestaties is Verkoper terzake van zijn verplichtingen volledig gekweten.

12. Aansprakelijkheid en vrijwaring

12.1 Verkoper is niet aansprakelijk voor schade aan de producten anders dan met inachtneming van het bepaalde in artikel 11. In elk geval is de contractuele en wettelijke aansprakelijkheid van Verkoper te allen tijde beperkt tot het bedrag van de koopprijs van het produkt terzake waarvan die aansprakelijkheid is ontstaan.

- 12.2 Verkoper is niet aansprakelijk, noch op grond van de wet, noch uit Overeenkomst, voor zgn. gevolgschade die Koper of een derde terzake van (het gebruik van) de producten mocht lijden, hieronder mede begrepen bedrijfsschade, milieuschade en immateriële schade.
- 12.3 Verkoper zal geen beroep doen op de aansprakelijkheidsbeperkingen in de artikelen 12.1 en 12.2, indien en voorzover de schade het rechtstreeks gevolg is van opzet of grove schuld van Verkoper.
- 12.4 Tenzij de schade is veroorzaakt door grove schuld of opzet van Verkoper zal Koper Verkoper vrijwaren tegen alle aanspraken van derden, direct of indirect verband houdende met (het gebruik van) de producten en zal hij Verkoper alle schade vergoeden die Verkoper lijdt als gevolg van dergelijke aanspraken.
13. Overige verplichtingen van Koper.
- 13.1 Koper zal aan Verkoper alle voor de uitvoering van Verkopers werkzaamheden benodigde gegevens steeds tijdig ter beschikking stellen en staat in voor de juistheid en volledigheid daarvan.
- 13.2 Koper draagt er zorg voor dat zijnerzijds niets in de weg staat aan het halen van bepaalde overeengekomen termijnen, waaronder begrepen afleverings- en afname-termijnen.
- 13.3 Koper is verplicht zijn afnemers te informeren omtrent het gebruik van de geleverde producten en dient, indien relevant, zijn afnemers te wijzen op eventuele gevaren bij het (inwendig) gebruik van deze producten.
- 13.4 In die gevallen waarin uit de door de verkoper gehanteerde catalogus, dan wel uit de door partijen gesloten overeenkomst blijkt dat een ras kwekersrechtelijke bescherming geniet - hetgeen wordt aangeduid met de vermelding R of P achter de naam van het betreffende ras - is de koper gebonden aan alle met dat recht verband houdende verplichtingen. Indien een ras geen kwekersrechtelijke bescherming in Nederland (meer) geniet, doch in Polen nog gepatenteerd is, is de koper eveneens gebonden aan alle met dat recht verband houdende verplichtingen.
Overtreding van deze bepalingen leidt ertoe dat de koper aansprakelijk is voor alle daaruit voor de verkoper en derden ontstane schade.
14. Verzuim/ontbinding
- 14.1 Bij verzuim van Koper of in één van de in artikel 15.2 genoemde gevallen zijn alle vorderingen van Verkoper op Koper, uit welke hoofde ook, onmiddellijk en volledig opeisbaar en is Verkoper bevoegd tot opschorting van de uitvoering van elke Overeenkomst en/of tot gehele of gedeeltelijke ontbinding van enige Overeenkomst. Het voorgaande doet niet af aan de overige rechten van Verkoper op grond van de wet of de Overeenkomst.
- 14.2 In geval van (voorlopige) surséance van betaling, faillissement, stillegging of liquidatie van (het bedrijf van) Koper, zullen alle Overeenkomsten van rechtswege zijn ontbonden, tenzij Verkoper binnen een redelijke tijd mededeelt nakoming van (een deel van) de Overeenkomst te verlangen.
15. Toepasselijk recht, bevoegde rechter
- 15.1 Op deze Voorwaarden, alsmede op de Overeenkomst, is Nederlands recht van toepassing.
- 15.2 De bepalingen van het Weens Koopverdrag 1980 (CISG), voor zover deze van toepassing kunnen zijn, zijn uitgesloten.
- 15.3 Alle geschillen welke mochten ontstaan naar aanleiding van de Overeenkomst of deze Voorwaarden zullen, voorzover niet anders door de wet dwingend voorgeschreven, zullen worden beslecht overeenkomstig het Reglement van het Nederlands Arbitrage Instituut. De plaats van arbitrage zal zijn gelegen in Rotterdam. Het scheidsgerecht zal bestaan uit één arbiter. De procedure zal worden gevoerd in de Engelse taal.

Voor akkoord:

.....
(handtekening Koper) (datum)

Gewijzigd juni 2006 toevoeging artikel 1